

**AVIS DE PROMULGATION**

**AVIS PUBLIC** est par les présentes donné par le soussigné, greffier de la ville de Dégelis, aux contribuables de la susdite municipalité :

1. **QUE**, le 3 septembre 2024, le conseil municipal a adopté le **RÈGLEMENT NO 756** ayant pour objet de *réglementer les feux extérieurs*.
2. **QUE** le règlement numéro 756 entre en vigueur conformément à la loi.

Donné à Dégelis, ce 6<sup>e</sup> jour de septembre 2024



Sébastien Bourgault  
Directeur général et greffier

Téléphone : 418 853-2332 · 1 877-degelis  
Télécopie : 418 853-3464  
Messagerie : info@degelis.ca



**PROVINCE DE QUÉBEC  
M.R.C. DE TÉMISCOUATA**

**Ville de DÉGELIS**

**GREFFE MUNICIPAL**

369, avenue Principale  
DÉGELIS (QUÉBEC)  
G5T 2G3  
(418) 853-2332

**RÈGLEMENT NUMÉRO 756**

**AYANT POUR OBJET DE RÉGLER LES FEUX EXTÉRIEURS**

**ATTENDU QU'**il est opportun et avantageux pour la ville de Dégelis et pour ses citoyens de se doter d'un règlement sur les feux extérieurs;

**ATTENDU QUE** la ville de Dégelis a le pouvoir de régler les feux extérieurs conformément à la *Loi sur les compétences municipales*;

**EN CONSÉQUENCE**, il est proposé par M. Richard Bard et résolu unanimement d'adopter le règlement 756, et que le conseil municipal décrète par le présent règlement ce qui suit :

**ARTICLE 1 PRÉAMBULE**

Le préambule fait partie intégrante du présent règlement.

**ARTICLE 2 ABROGATION ET REMPLACEMENT**

Le présent règlement abroge et remplace le règlement 601 ou tout autre règlement ayant été adopté en pareille matière ou contraire, contradictoire ou incompatible avec les dispositions du présent règlement.

**ARTICLE 3 DÉFINITIONS**

Aux fins du présent règlement, les mots suivants ont le sens, la signification et l'application qui leur sont assignés dans le présent article :

- Aire de brulage : Le périmètre où l'on brûle le combustible;
- Autorité compétente : Le directeur ou tout officier représentant le Service de sécurité incendie de la ville de Dégelis;
- Appareil de combustion : Appareil à échange thermique indirect aménagé à l'extérieur utilisant un combustible aux fins de chauffage. La structure de l'appareil de combustion doit être construite d'un matériel résistant à la chaleur (exemple : pierre, brique, métal);
- Feu de camp : Feu extérieur ayant une superficie de moins d'un mètre de circonférence et de hauteur avec un empiérement à son pourtour, inclus aussi tout genre de foyer de pierre, de maçonnerie ou de métal sans pare-étincelles;
- Feu de cuisson : Feu contenu ou circonscrit au moyen d'un appareil, d'un équipement, d'un ouvrage ou d'une construction, constitué de matériaux incombustibles, conçus, installés ou disposés de façon à empêcher toute propagation du feu (ex : barbecues au gaz et autres appareils de cuisson ou installations prévues aux fins de cuisson).
- Feu à ciel ouvert : Feu extérieur autorisé en fonction des caractéristiques physiques des lieux, utilisant comme combustible généralement des branches ou tous autres végétaux ou matériaux combustibles.
- Fumée : Fines particules de cendres, de carbone et de substances combustibles résultant d'une combustion incomplète et en suspension dans un milieu gazeux.

---

Avis de motion le 12 août 2024  
Adoption le 3 septembre 2024  
Adoption par les personnes habiles à voter  
Affichage le 13 août 2024  
Publication le 12 août 2024  
Promulgation 6 septembre 2024

Matière dangereuse :	Toute matière qui, en raison de ses propriétés, présente un danger pour la santé ou l'environnement et qui est explosive, gazeuse, inflammable, toxique, radioactive, corrosive, comburante ou lixiviable, ainsi que toute matière ou objet assimilé à une matière dangereuse.
Personne :	Toute personne physique ou morale.
Permis de brûlage :	Document officiel utilisé par l'autorité compétente pour donner l'autorisation de brûler des matériaux combustibles.
Substance prohibée :	Composée de plastique, bois traité, peinture, teinture, vernis, contreplaqué, caoutchouc, pneu, matière dangereuse et déchet domestique.

#### **ARTICLE 4 GÉNÉRALITÉS**

- 4.1 Les feux de branches sont permis sur le territoire de la ville de Dégelis sous réserve de la délivrance d'un permis de brûlage par l'autorité compétente.
- 4.2 Les feux extérieurs effectués lors de déboisement ou de nettoyage sur les terrains privés zonés commercial, industriel, ainsi que sur les terrains de nouvelles résidences sont interdits.
- 4.3 Le propriétaire de terrain zoné agricole, au sens du plan d'urbanisme de la ville, peut, entre le 1 novembre et le 31 mars de chaque année, obtenir un permis de brûlage d'une durée limitée de 15 jours. Le feu ne doit pas dépasser trois (3) mètres de circonférence par trois (3) mètres de hauteur. Le feu doit se tenir à plus de trente (30) mètres de tout bâtiment, forêt ou tous les autres éléments combustibles.
- 4.4 Nul ne peut permettre ou tolérer que la fumée provenant de la combustion d'un feu extérieur, se propage dans l'entourage de manière à nuire au confort de toute personne ou que cette fumée pénètre à l'intérieur de tout bâtiment.
- 4.5 Tout feu extérieur nuisant au bon voisinage, à la circulation ou à la sécurité publique doit être immédiatement éteint par la personne responsable de celui-ci.
- 4.6 Toute personne qui allume ou qui permet que soit allumé un feu extérieur, doit agir de manière à prévenir ou à éliminer toute propagation des flammes.
- 4.7 Toute personne qui laisse un feu extérieur sans surveillance ou quitte les lieux avant que le feu ne soit totalement éteint contrevient au présent règlement.
- 4.8 Tout feu extérieur, en vue de détruire toute matière ligneuse abattue et coupée lors d'un déboisement effectué pour la construction de lignes de transport d'énergie, de routes ou de bâtiments est interdit.
- 4.9 Toute personne qui souille la propriété de la ville de Dégelis devra procéder au nettoyage des lieux, à la satisfaction de la ville, dans les douze (12) heures suivant l'évènement. À défaut d'y procéder, le contrevenant, outre toute peine, devient débiteur envers la ville de Dégelis des frais de nettoyage encourus par celle-ci.

#### **ARTICLE 5 INTERDICTION**

- 5.1 Lorsque l'indice d'inflammabilité divulgué par la Société de Protection des Forêts contre le feu (SOPFEU) est affiché « très élevé », des précautions spéciales doivent être prises pour écarter tous les risques d'incendie; le cas échéant, tout feu, est interdit sauf pour le feu de cuisson et l'appareil de combustion.
- 5.2 Le brûlage d'herbe et de feuilles mortes est interdit en tout temps.

#### **ARTICLE 6 FEU DE CUISSON**

- 6.1 Les feux de cuisson sont autorisés sans l'obtention d'un permis de brûlage sur le territoire de la ville de Dégelis, sous réserve que tout appareil de feu de cuisson doit être situé à une distance de 0,50 mètre de toute construction, de matières combustibles, d'un boisé, d'une forêt ainsi que de tout arbre ou toute haie.
- 6.2 Nul ne peut permettre ou tolérer que la fumée, provenant de la combustion d'un feu de cuisson se propage dans l'entourage de manière à nuire au confort de toute personne ou que cette fumée pénètre à l'intérieur de tout bâtiment.

## **ARTICLE 7 FEU DE CAMP**

- 7.1 Les feux de camp sont autorisés sans l'obtention d'un permis de brûlage sur le territoire de la ville de Dégelis;
- 7.2 Les feux de camp doivent se faire dans un appareil de combustion ou dans une aire de brûlage n'excédant pas un (1) mètre de diamètre et de hauteur, et doivent être situés à une distance de cinq (5) mètres de la limite de propriété et à cinq (5) mètres de toute construction, de matières combustibles, d'un boisé, d'une forêt ainsi que de tout arbre ou toute haie;
- 7.3 La ville de Dégelis recommande fortement l'usage d'un appareil de combustion grillagé et muni d'un pare-étincelles;
- 7.4 L'appareil de combustion ne peut être installé sur un balcon ou sur des matériaux combustibles;
- 7.5 La chambre de combustion ne peut dépasser un (1) mètre cube;
- 7.6 Lorsqu'une personne fait un feu de camp, toutes les conditions suivantes doivent être respectées :
  - a) Seul le bois libre de toute substance prohibée peut être utilisé comme matière combustible;
  - b) Les matières combustibles ne peuvent excéder l'appareil de combustion ou l'aire de brûlage;
  - c) Tout feu doit être constamment sous la surveillance d'une personne responsable;
  - d) Toute personne qui allume ou qui permet que soit allumé un feu dans un appareil de combustion ou dans une aire de brûlage doit s'assurer qu'il y ait de disponible sur place un moyen pour éteindre le feu rapidement, ce moyen pouvant être notamment un seau d'eau, un boyau d'arrosage, un extincteur ou tout autre dispositif semblable;
  - e) Nul ne peut permettre ou tolérer que la fumée provenant d'un appareil à combustion ou d'une aire de brûlage se propage dans l'entourage de manière à nuire au confort de toute personne ou que cette fumée pénètre à l'intérieur de tout bâtiment.

## **ARTICLE 8 DEMANDE DE PERMIS DE BRÛLAGE**

- 8.1 Avant l'allumage de tout feu de branches, l'obtention d'un permis de brûlage de l'autorité compétente est obligatoire;
- 8.2 L'autorité compétente, lors de l'émission d'un permis de brûlage, fixe les échéanciers et spécifie la mise en oeuvre des moyens correctifs.
- 8.3 Toutes les conditions stipulées sur le permis de brûlage doivent être respectées sous peine d'annulation du permis et de l'obligation de l'extinction du feu extérieur.
- 8.4 Tout permis de brûlage n'est valide que pour les fins et conditions énoncées en celui-ci.
- 8.5 Le permis n'est valide que pour la période de temps et la durée pour lesquelles il est émis.
- 8.6 Toute personne détentricice d'un permis de brûlage doit exécuter et voir au respect des conditions qui y sont stipulées, sous peine d'annulation du permis et de l'obligation de l'extinction immédiate du feu extérieur.
- 8.7 L'autorité compétente peut refuser l'émission d'un permis de brûlage si elle a des raisons justes et raisonnables de croire que le feu extérieur ou la fumée pourrait présenter un risque.
- 8.8 Le permis de brûlage est gratuit et non transférable.
- 8.9 Toute personne requérant l'obtention d'un permis de brûlage doit détenir une assurance responsabilité civile appropriée.
- 8.10 L'autorité compétente peut révoquer un permis de brûlage lorsque l'une des conditions stipulées lors de l'émission du permis n'est pas respectée ou pour toutes raisons qu'il juge appropriées pour assurer la sécurité des personnes responsables et des biens.
- 8.11 Aucun feu extérieur ou permis de brûlage ne peut être émis lorsqu'une interdiction d'effectuer un feu extérieur promulguée par une autorité gouvernementale est en vigueur.

## **ARTICLE 9 DROITS D'INSPECTION ET D'INTERVENTION**

- 9.1 L'autorité compétente peut visiter, inspecter et examiner toute propriété mobilière ou immobilière, tant à l'extérieur qu'à l'intérieur, pour constater le respect du présent règlement.
- 9.2 Tout propriétaire, locataire ou occupant doit permettre et faciliter, à l'autorité compétente, l'accès aux fins d'inspection.
- 9.3 Nul ne peut entraver de quelque façon que ce soit le travail de l'autorité compétente dans le cadre de l'application du présent règlement.
- 9.4 Suite à une inspection ou intervention par l'autorité compétente, toute personne doit réaliser, à ses frais, toute mesure requise pour corriger une situation contraire au présent règlement, selon les exigences formulées par l'autorité compétente.
- 9.5 Tout feu extérieur nuisant au bon voisinage, à la circulation ou à la sécurité publique doit être éteint immédiatement par la personne responsable. Suivant avis de procéder et refus d'obtempérer, l'autorité compétente peut procéder aux frais de la personne, à l'extinction dudit feu, et ce, sans délai.
- 9.6 Dans l'éventualité d'une perte de contrôle d'un feu extérieur autorisé et que le Service de sécurité incendie doive intervenir pour circonscrire le feu, les frais d'intervention sont à la charge du détenteur de permis de brûlage.

## **ARTICLE 10 DÉLIVRANCE DES CONSTATS D'INFRACTION**

- 10.1 L'autorité compétente est autorisée à délivrer tout constat d'infraction relatif à toute infraction au présent règlement.
- 10.2 Le conseil municipal peut, par résolution, autoriser toute personne physique ou morale dont les services sont retenus pour voir à l'application du présent règlement, à délivrer un constat d'infraction relatif à toute infraction au présent règlement.

## **ARTICLE 11 INFRACTIONS ET PÉNALITÉS**

- 11.1 La ville de Dégelis peut poursuivre toute personne responsable de tout dommage à la propriété de la Ville.
- 11.2 Quiconque contrevient à quelque disposition du présent règlement commet une infraction et est passible d'une amende minimale de cent dollars (100 \$) et d'au plus cinq cent dollars (500 \$) s'il s'agit d'une personne physique, et d'une amende minimale de trois cent dollars (300 \$) et d'au plus mille dollars (1 000 \$) s'il s'agit d'une personne morale, en plus des frais.

Pour une récidive, le montant de l'amende minimale est de deux cents dollars (200 \$) et d'au plus mille dollars (1 000 \$) s'il s'agit d'une personne physique, et d'une amende minimale de six cents dollars (600 \$) et d'au plus trois mille dollars (3 000 \$) s'il s'agit d'une personne morale, en plus des frais.

Si l'infraction est continue, le délinquant sera présumé commettre autant d'infractions qu'il y a de jours dans la durée de celle-ci.

- 11.3 Chaque infraction constitue une infraction distincte et les pénalités édictées pour chacune des infractions peuvent être imposées pour chaque infraction.
- 11.4 Dans tous les cas, les frais de poursuite sont en sus. Les délais pour le paiement des amendes et des frais imposés en vertu du présent article et les conséquences du défaut de payer lesdites amendes et les frais dans les délais prescrits sont établis conformément au *Code de procédure pénale du Québec*.

## **ARTICLE 12 ENTRÉE EN VIGUEUR**

Le présent règlement entre en vigueur conformément à la loi.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**  
**240908-7989**

  
Gustave Pelletier  
Maire

  
Sébastien Bourgault  
Directeur général